

Speisereste bitte nur in verschlossene Müllbehälter!



Achtung!

Die Afrikanische Schweinepest tritt in der Wildschweinpopulation in unmittelbarer Nähe zur Österreichischen Grenze in der Tschechischen Republik auf und bedroht Millionen Haus- und Wildschweine.

Lebensmittel und kontaminierte Gegenstände können die für den Menschen ungefährliche Krankheit sehr leicht auf Hausschweine übertragen. Bitte werfen Sie Speisereste nur in verschlossene Müllbehälter!

Внимание!

Африканская чума свиней встречается в данный момент у диких свиней в непосредственной близости от австрийской границы в Чехии и угрожает миллионам домашних и диких свиней.

Продукты питания и загрязненные объекты могут очень легко передать безопасное для человека заболевание домашним свиньям. Пожалуйста, выбрасывайте остатки еды только в закрытые мусорные контейнеры!

Pozor!

V populácií diviačej zveri v Českej republike v tesnej blízkosti rakúskych hraníc, sa vyskytuje africký mor ošípaných, ktorý ohrozuje milióny kusov domácich ošípaných a diviačej zveri. Potraviny a kontaminované predmety môžu toto, pre človeka neškodné ochorenie, veľmi ľahko preniesť na domáce ošípane. Prosím, odhadzujte zbytky jedál iba do uzavretých odpadkových kontajnerov.

Uwaga!

Afrykański pomór świń występuje w populacji dzików w Czechach, blisko granicy z Austrią i stanowi zagrożenie dla milionów świń i dzików. Choroba, która nie stanowi zagrożenia dla ludzi, może być łatwo przenoszona na świnie domowe przez żywność lub inne zakażone obiekty.

Prosimy o wyrzucanie resztek jedzenia wyłącznie do zamkniętych pojemników na śmieci.

Atenție!

Focar de pestă porcină africană depistat în Republica Cehă, în imediata apropiere a graniței cu Austria, amenințând milioane de porci domestici și sălbatici.

Această boală, nepericuloasă pentru om, poate fi transmisă animalelor prin alimente și obiecte contaminate.

Vă rugăm să aruncați resturile menajere doar în containere de gunoi închise.

Upozornění!

V České republice byl potvrzen výskyt afrického moru prasat (AMP) v populaci prasat divokých v oblasti nedaleko hranic s Rakouskou republikou.

Toto onemocnení není přenosné na člověka. Nákazou mohou onemocnět všechny věkové kategorie prasete domácího. Virus se šíří zejména přímým kontaktem, ale také krmivem, potravinami, vodou a kontaminovanými předměty. Prosím zbytky potravin a kuchyňských odpadů dávejte do uzavíratelných nádob na odpad.